

Số: 194/QĐ-TTg

Hà Nội, ngày 25 tháng 11 năm 2009

CÔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ CHÍNH PHỦ

CÔNG VĂN BẢN

Số: 8997

Ngày 25 tháng 11 năm 2009

Kính chuyên: Về thu điều tiết

**QUYẾT ĐỊNH**

**tiết đối với sản phẩm lọc dầu và hoá dầu tiêu thụ  
trong nước của Công ty trách nhiệm hữu hạn Nhà nước  
một thành viên lọc hoá dầu Bình Sơn**

**THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ**

Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 25 tháng 12 năm 2001;

Xét đề nghị của Bộ trưởng Bộ Tài chính tại Tờ trình số 109/TTr-BTC ngày 11 tháng 11 năm 2009,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1. Phạm vi điều chỉnh**

Quyết định này quy định về thu điều tiết đối với sản phẩm lọc dầu và hoá dầu tiêu thụ trong nước của Công ty trách nhiệm hữu hạn Nhà nước một thành viên lọc hoá dầu Bình Sơn (sau đây gọi tắt là Công ty Bình Sơn).

**Điều 2. Đối tượng thu, nộp**

1. Toàn bộ sản phẩm lọc dầu (xăng, dầu, LPG) và sản phẩm hoá dầu do Công ty Bình Sơn sản xuất, chế biến khi tiêu thụ trong nước là đối tượng thu điều tiết quy định tại Quyết định này.

2. Công ty Bình Sơn là đơn vị có trách nhiệm kê khai, nộp khoản thu điều tiết vào ngân sách nhà nước khi tiêu thụ sản phẩm lọc dầu và sản phẩm hoá dầu sản xuất, chế biến ra.

**Điều 3. Căn cứ tính thu điều tiết**

Số thu điều tiết đối với sản phẩm lọc dầu và hoá dầu tiêu thụ của Công ty Bình Sơn được xác định bằng sản lượng các sản phẩm lọc dầu và sản phẩm hoá dầu tiêu thụ thực tế hàng quý nhân (x) với giá tính thu điều tiết và nhân (x) với tỷ lệ thu điều tiết. Trong đó:

1. Giá tính thu điều tiết đối với sản phẩm lọc dầu và sản phẩm hoá dầu xuất bán xác định theo giá bán thực tế, chưa bao gồm thuế giá trị gia tăng, thuế tiêu thụ đặc biệt và các khoản phí phải nộp ngân sách nhà nước (nếu có).

2. Tỷ lệ thu điều tiết là chênh lệch giữa mức thuế suất thuế nhập khẩu các sản phẩm lọc dầu và sản phẩm hoá dầu quy định tại Biểu thuế nhập khẩu ưu đãi hiện hành tại thời điểm tiêu thụ trừ (-) đi mức thuế suất nhập khẩu tối thiểu đối với: xăng, dầu là 7%; LPG là 5% và sản phẩm hoá dầu là 3%.

3. Trường hợp mức thuế nhập khẩu tại thời điểm tiêu thụ sản phẩm lọc dầu và hoá dầu thấp hơn mức thuế suất nhập khẩu tối thiểu quy định tại khoản 2 Điều này thì Công ty Bình Sơn không được cấp bù lỗ.

#### **Điều 4. Điều tiết ngân sách**

Khoản thu điều tiết đối với sản phẩm lọc dầu và hoá dầu quy định tại Quyết định này là khoản thu thuộc ngân sách nhà nước, được điều tiết 100% cho ngân sách trung ương.

#### **Điều 5. kê khai, thu nộp, quyết toán thu**

1. Hàng quý, Công ty Bình Sơn tự kê khai, nộp khoản thu điều tiết đối với sản phẩm lọc dầu và hoá dầu tiêu thụ vào ngân sách nhà nước theo hướng dẫn của cơ quan Thuế.

2. Việc quyết toán thu, nộp đối với khoản thu thu điều tiết đối với sản phẩm lọc dầu và hoá dầu được thực hiện theo thời hạn và quy định áp dụng đối với thuế thu nhập doanh nghiệp.

#### **Điều 6. Hiệu lực thi hành**

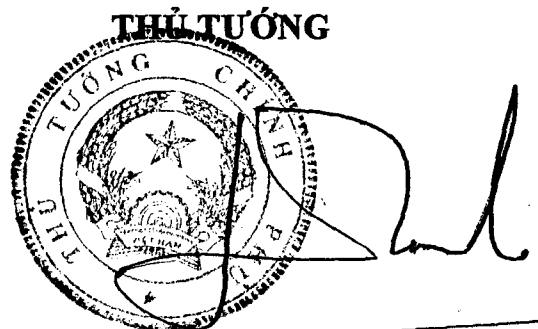
1. Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký và áp dụng đối với các lô sản phẩm của Công ty Bình Sơn tiêu thụ kể từ ngày bắt đầu đi vào hoạt động đến hết năm 2010.

2. Bộ Tài chính hướng dẫn thi hành Quyết định này.

3. Bộ trưởng các Bộ: Tài chính, Công thương, Kế hoạch và Đầu tư; Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Ngãi, Tổng giám đốc Tập đoàn Dầu khí Việt Nam và Giám đốc Công ty Bình Sơn chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

#### **Nơi nhận :**

- Như khoản 3 Điều 6;
- Thủ tướng, các Phó Thủ tướng Chính phủ;
- VPCP: BTCN, các PCN, Công TTĐT, các Vụ: TH, KTN;
- Lưu: Văn thư, KTTH (3b).A 1A



**Nguyễn Tấn Dũng**